LA STAMPA
Archivio Storico dal 1867

Oggi impegni più agevoli per Juve ed Inter; rischiano Perugia e (domani) Napoli

Coppe: Torino e Milan hanno l'obbligo di vincere

I risultati utili alle italiane

Programma-choc

Milan, Juventus, Torino, Inter e Perugia oggi, il Napoli domani, affrontano le partite di ritorno del primo turno delle Coppe europee. Solo Milan e Torino hanno l'obbligo di vincere (i granata con due reti di scarto) per passare all'impegno successivo. Ecco la situazione gara per gara:

Coppa dei Campioni

MILAN-PORTO a San Siro
Ore 21, arbitro Ok (Turchia), andata 0 a 0.
Risultato utile, la vittoria. In caso di nuovo 0 a 0 tempi supplementari. Pareggio con gol: avanti i portoghesi.

Coppa delle Coppe

RABA VASAS ETO-JUVENTUS a Györ
Ore 15, arbitro Guruceta Muro (Spagna), andata 0 a 2.
Risultati utili: vittoria, pareggio, sconfitta per 0-1, 1-2, 1-3, 2-4. In caso di 0-2 tempi supplementari. 0-3 passa il Raba Eto.

Coppa Uefa

REAL SOCIEDAD-INTER a S. Sebastiano
Ore 20, arbitro Partridge (Inghilterra), andata 0 a 3.
Risultati utili: pareggio, vittoria, sconfitta 0-2, 1-3 ecc. Il Real per passare il turno deve imporsi con 4 gol di vantaggio.

TORINO-STOCCARDA al Comunale
Ore 20,30, arbitro Azim Zade (Urss), andata 0 a 1.
Risultati utili: vittoria con due gol di scarto: sull'1 a 0 tempi supplementari.

DINAMO-PERUGIA a Zagabria
Ore 19, arbitro Corver (Olanda), andata 0 a 1.
Risultati utili: vittoria, pareggio, sconfitta per 1-2, 2-3, eccetera; sullo 0 a 1 tempi supplementari.

OLYMPIAKOS-NAPOLI ad Atene
Giovedì ore 19,30, arbitro Wurtz (Francia), andata 0 a 2.
Risultati utili: vittoria, pareggio, sconfitta con un gol di scarto oppure 1-3, 2-4. Sullo 0 a 2 tempi supplementari.

Come attaccare lo Stoccarda

Lo spiega Graziani: «Pronti all'affondo ed a ripiegare» - Sicuro il rientro di Danova, Pecci prova stamane

La squadra tedesca è valida nel controppiede soprattutto con Volkert - Difesa superabile se presa in velocità

TORINO — *«Aggredire questi tedeschi senza giudizio equivarrebbe a fare il loro gioco: bisognerà invece attaccarli in forza come entreremo in possesso della palla, pronti a ripiegare tutti quanti appena saranno loro ad iniziare l'azione. Non dobbiamo infatti cercare soltanto di segnare ma anche di non subire reti»* nelle parole di Graziani, l'uomo più in forma del Torino e ragionevolmente l'uomo-guida del tentativo di rimonta di questa sera, sta il succo di questo «ritorno» di Coppa Uefa, con i granata che devono rimontare un gol allo Stoccarda eppoi segnarne almeno un altro per assicurarsi il passaggio del turno.

Il compito è tutt'altro che facile: se deludente era stata definita la trasferta di domenica ad Avellino, questa gara, per casalinga, lo è dieci volte tanto non ammettendo repliche, risultando il suo verdetto decisivo per la stagione europea del Torino.

Si sa che i granata hanno problemi di uomini: Zaccarelli, Carrera, Volpati vedranno la partita dalla tribuna, Pecci effettuerà stamane un provino decisivo (ieri non aveva male alla caviglia, però si teme molto in

Graziani, il Torino ci conta

TRENTADUESIMI		And.	Rit.
Progress (Lussemb.)	**Grasshopper** (Svizzera)	0-2	oggi
Gijon (Spagna)	**Psv Eidhoven** (Olanda)	0-0	oggi
Sporting (Portogallo)	**Bohemians D.** (Eire)	2-0	oggi
Zbrojovra Brno (Cecos.)	**Esbjerg** (Danimarca)	6-0	oggi
Boemians P. (Cecos.)	**Bayern** (Germ. O.)	0-2	oggi
Galatasaray (Turchia)	**Stella Rossa** (Ju.)	0-0	oggi
Rapid Vienna (Austria)	**Diosgyoer** (Ungheria)	0-1	oggi
Inter (Italia)	**Real Sociedad** (Spagna)	3-0	oggi
Atletico M. (Spagna)	**Dinamo D.** (Germ. O.)	1-2	oggi
La Valletta (Malta)	**Leeds** (Inghilterra)	0-4	oggi
Perugia (Italia)	**Dinamo Z.** (Jugoslavia)	1-0	oggi
Aris S. (Grecia)	**Benfica** (Portogallo)	3-1	oggi
Zurigo (Svizzera)	**Kaiserslautern** (Ger. O.)	1-3	oggi
Widzew L. (Polonia)	**St. Etienne** (Francia)	2-1	oggi
Skeid Oslo (Norv.)	**Ipswich Town** (Ingh.)	1-3	oggi
Kalmar (Svezia)	**Keflavik** (Islanda)	2-1	oggi
Borussia M. (Ger. O.)	**Viking S.** (Norvegia)	3-0	oggi
Dundee United (Scozia)	**Anderlecht** (Belgio)	0-0	—
Aarhus (Danimarca)	**Stal Mielec** (Polonia)	1-1	oggi
Karl Zeiss J. (Ger. O.)	**West B. A.** (Ingh.)	2-0	oggi
Kpt Kuopio (Finlandia)	**Malmoe** (Svezia)	1-2	oggi
Aberdeen (Scozia)	**E. Francoforte** (G. O.)	1-1	oggi
Feyenoord (Olanda)	**Everton** (Ingh.)	1-0	oggi
Glenavon (Irl. N.)	**Standard L.** (Belgio)	0-1	oggi
Lokomotiv S. (Bulg.)	**Ferencvaros** (Ungh.)	3-0	oggi
Napoli (Italia)	**Olimpiakos P.** (Grecia)	2-0	4-10
Shaktyor D. (Urss)	**Monaco** (Francia)	2-1	oggi
Dinamo B. (Romania)	**Alki L.** (Cipro)	3-0	4-10
Dinamo Kiev (Urss)	**Cska Sofia** (Bulg.)	2-1	oggi
Orduspor (Turchia)	**Banik O.** (Cecosl.)	2-0	oggi
Wiener S. (Austria)	**Univ. Craiova** (Rom.)	0-0	oggi
Stoccarda (Germ. O.)	**Torino** (Italia)	1-0	oggi

COPPA UEFA
Detentore: **Borussia Moenchenglad** - Finali 7 e 21 maggio 1980

Bianconeri in Ungheria con due gol di vantaggio

Entra Gentile esce Cabrini nel valzer dei difensori

DAL NOSTRO INVIATO SPECIALE

GYOER — *Quasi alla frontiera della Pannonia, ...*

Qualora si dovesse ricorrere ai calci di rigore, dopo i tempi supplementari, dal dischetto si alternerebbero Causio, Cuccureddu, Gentile, Brio e Fanna (o Cabrini). Da segnalare che i pali delle porte sono quadrati e questa è l'unica nota... vecchia del modernissimo stadio. Sugli spalti ci saranno anche circa 150 sostenitori juventini, tra i quali Boniperti giunto ieri sera a Gyoer. In campo ci sarà battaglia anche se Imre Kovacs, che a Torino si era lamentato per il gioco duro dei bianconeri, promette che la partita viaggerà sui binari della correttezza.

Per i magiari c'è un premio di circa 200 mila lire a testa, cifra di gran lunga inferiore a quella che percepirebbero i bianconeri (due milioni).

Bruno Bernardi

Diretta tv da Györ

Raba Eto		Juve
Palla	1	Zoff
Csonka	2	Cuccureddu
Poszgai	3	Gentile
Magyar	4	Furino
Hannich	5	Brio
Pasztor	6	Scirea
Szabo	7	Causio
Onhausz	8	Tardelli
Poczik	9	Bettega
Glazer	10	Tavola
Poloskei	11	Fanna

In panchina:

Juventus: 12 Bodini, 13 Cabrini, 14 Prandelli, 15 Verza, 16 Marocchino.

Raba Eto: 12 Kocsik, 13 Szijarto, 14 Jugovitz, 15 Mile.

La partita Raba Eto-Juventus è trasmessa oggi in diretta (esclusa Udine) dalla televisione sulla seconda rete a partire dalle ore 14,55. In serata nel corso di «Mercoledì Sport» (ore 23,20 circa, prima rete) andrà in onda «Speciale coppe» con fasi registrate delle partite di Torino, Milan e Perugia e della stessa Juventus. Domani sulla rete 2 a partire dalle ore 14 verrà trasmessa la telecronaca registrata della partita Milan-Porto. Sempre domani, alle 22,25, sulla rete due, andrà in onda «Eurogol», panoramica sui tre tornei europei.

L'Inter prepara una «diga» Oriali è costretto a giocare

DAL NOSTRO INVIATO SPECIALE

SAN SEBASTIAN — ...

... perché se gli spagnoli dovessero restituire i tre gol dell'andata, sarebbero necessari i tempi supplementari, con il rischio di perdere l'aereo che nella stessa nottata ci riporterà a Milano».

Leggendo i giornali, l'Inter ha scoperto che si giocherà alle 20: l'Uefa aveva segnalato un altro orario, le 20,30. Meglio così. Pare che l'anticipo sia stato chiesto dalla polizia per misure di sicurezza. ...

Giorgio Gandolfi

Inter: *Bordon; Canuti, Baresi; Pasinato, Mozzini, Bini; Oriali, Marini, Altobelli, Beccalossi, Muraro. 12. Cipollini, 13. Pancheri, 14. Occhipinti, 15. Caso, 16. Ambu.*

Real Sociedad: *Arconada; Celayeta, Olaizola; Alonso, Gajate, Cortabarria; Idigoras, Diego, Satrustegui, Zamora, Lopez Ufarte. 12. Ochotorena, 13. Murillo, 14. Gatzelu, 15. Iriarte, 16. Amiano.*

Paolo Rossi guida un Perugia timido

DAL NOSTRO INVIATO SPECIALE

ZAGABRIA — *Sei pullman e molte macchine private al seguito ...*

Sotto questo aspetto il Perugia vanta soltanto un paio di partecipazioni alla Mitropa Cup ...

La partita è un'avventura. Basterà l'autorete del difensore Vujadinovic che quindici giorni fa diede una striminzita vittoria agli umbri per andare avanti? Nessuno al Perugia sa fornire una risposta, siamo alle speranze. Sono comunque di conforto l'entusiasmo, la fiducia, che accompagnano il clan del presidente D'Attoma in questa delicata presenza in campo internazionale.

Ferruccio Cavallero

Dinamo Zagabria: Stincic; Devicic, Vujadinovic; Mustedanagic, Zajec, Bogdan; Krancjar, Brucic, Maric, Janjanin, Calasan.

Perugia: Malizia; Nappi, Ceccarini; Prosio (Zecchini), Della Martira, Dal Fiume; Goretti, Butti, Rossi, Casarsa, Bagni.

A fuoco lo stadio di Atene

Tifosi greci infuriati per l'assenza di biglietti - Danneggiato l'impianto di illuminazione - Si potrà giocare in notturna il match col Napoli?

ATENE — Attesa piena di tensione ad Atene per la partita di giovedì tra l'Olympiakos ed il Napoli. Gli slogan improntati alla massima sicurezza di rovesciare lo 0 a 2 dell'andata rilasciati a catena da giocatori, tecnico e dirigenti della squadra greca hanno reso angusta la capienza (41 mila spettatori) dello stadio Karaiskakis al Pireo: ieri folti gruppi di tifosi si sono recati ai botteghini.

Trovandoli chiusi per l'esaurimento dei biglietti (incasso record oltre i 200 milioni di lire), i tifosi si sono scatenati. La polizia è intervenuta, ma a tarda sera gruppi di esaltati hanno dato fuoco a giornali e sacchi di plastica gettandoli all'interno dello stadio, dalle finestre degli spogliatoi e dei magazzini.

Danni di decine di milioni, bruciati indumenti e attrezzature della pallavolo, dell'atletica leggera e della lotta, ma quel che più conta danni pure all'impianto idrico ed alla cabina dell'illuminazione, al punto che al momento è problematica la disputa della gara in notturna. E' possibile che l'orario venga anticipato al pomeriggio. e. m.

Nel Milan per la partita di Coppa Campioni a San Siro

Ritorna Bigon contro il Porto

I rossoneri puntano sul suo lavoro a centrocampo - Baresi in crisi per un ascesso

DAL NOSTRO INVIATO SPECIALE

MILANO — ...

... S'è ventilata anche l'ipotesi che Gentile subentri a Brio nel ruolo di stopper su Glazer ma non sembra avere possibilità di concretarsi.

Tardelli, dal canto suo, assicura di stare abbastanza bene e di non aver paura, sul piano fisico e su quello tecnico, degli ungheresi.

... acuito il problema di accelerare il recupero del capitano.

Bigon, in realtà, rischia parecchio. Già a Oporto, nella partita di andata, fu costretto a lasciare il campo dopo un quarto d'ora per il riacutizzarsi dello stiramento alla coscia sinistra. Ora, con Juventus e Perugia alle porte dopo l'impegno di Coppa, una ricaduta sarebbe ancora più grave per i riflessi che potrebbe avere in campionato.

... di ogni crisi, vera o supposta.

Carlo Coscia

Milan: Albertosi; Collovati, Maldera; De Vecchi, Bet, Baresi; Novellino, Buriani, Antonelli, Bigon, Chiodi. 12 Rigamonti, 13 Aloise, 14 Carotti, 15 Galluzzo, 16 Mandressi.

Porto: Fonseca; Gabriel, Simoes; Freitas, Murca, Rodolfo; Frasco, Duda, Gomes, Romeu, Costa. 12. Torres, 13. Teixeira, 14 Sousa, 15 Albertino, 16 Vital.

Un solo dubbio fra i portoghesi: Teixeira o Gabriel? - In campo i nazionali «ribelli»

DAL NOSTRO INVIATO SPECIALE

COMO — *José Maria Pedroto, allenatore del Porto, ...*

c. co.

Mitropa, Udinese contro il Celik

UDINE — Secondo impegno in Mitropa Cup quest'oggi per l'Udinese che, dopo aver superato quindici giorni fa la Stella Rossa di Cheb, affronta allo stadio Friuli il Celik Zenica.

Per evitare la concomitanza della trasmissione televisiva di Raba Eto-Juventus con la gara dell'Udinese, con conseguente danno per i bianconeri friulani, l'intera regione verrà esclusa dal collegamento televisivo con l'Ungheria.

• **Per Torino-Stoccarda** la prevendita dei biglietti ha fruttato, fino a ieri, duecento milioni con 45 mila tagliandi venduti. Esauriti quelli di curva Maratona. Oggi la vendita prosegue presso la sede e le rivendite autorizzate, mentre le biglietterie dello Stadio verranno aperte alle 18,30.

COPPA DELLE COPPE

Detentore: **Barcellona** - Finale il 14 maggio 1980

SEDICESIMI		And.	Rit.
Rangers (Scozia)	**Fortuna D.** (Germ. O.)	2-1	oggi
DINAMO M. (Urss)	**Viaznia** (Albania)	forfait	
Juventus (Italia)	**Raba Eto** (Ungheria)	2-0	oggi
Panionios (Grecia)	**Twente** (Olanda)	4-0	oggi
Ia Akranes (Islanda)	**Barcellona** (Spagna)	0-1	oggi
Arka Gydnia (Polonia)	**Beroe Stara Z.** (Bulg.)	3-2	oggi
Cliftonville (Irl. N.)	**Nantes** (Francia)	0-1	oggi
Wrexham (Galles)	**Magdeburgo** (Germ. Est)	3-2	oggi
Young Boys (Svizzera)	**Steaua** (Romania)	2-2	oggi
Reipas Lathi (Fin.)	**Aris Bonnevoie** (Luss.)	0-1	oggi
Innsbruck (Austria)	**Lokomotivr K.** (Cecos.)	1-2	oggi
Beerschot (Belgio)	**Rijeka** (Jugoslavia)	0-0	oggi
BK Copenaghen (Dan.)	**Valencia** (Spagna)	2-2	oggi
Sliema W. (Malta)	**Boavista** (Portogallo)	2-1	5 ott.
Arsenal (Inghilterra)	**Fenerbahce** (Turchia)	2-0	oggi
Göteborg (Svezia)	**Waterford** (Eire)	1-0	oggi

In maiuscolo sono indicate le squadre che hanno superato il turno.

COPPA DEI CAMPIONI

Detentore: **Nottingham Forest** - Finale il 28 maggio 1980

SEDICESIMI		And.	Rit.
Liverpool (Ing.)	**Dinamo Tiblisi** (Urss)	2-1	oggi
Arges Pitesti (Rom.)	**Aek Atene** (Grecia)	3-0	oggi
Levski S. (Bulg.)	**Real Madrid** (Spagna)	0-1	oggi
Valur R. (Islanda)	**Amburgo** (Germ. O.)	0-3	oggi
Servette (Svizzera)	**Beveren** (Belgio)	3-1	oggi
Vejle (Danimarca)	**Austria Vienna** (Au.)	3-2	oggi
Nottingham (Ing.)	**Oester** (Svezia)	2-0	oggi
Porto (Portogallo)	**Milan** (Italia)	0-0	oggi
Red Boys (Lussemb.)	**Omonia N.** (Cipro)	2-1	oggi
Hajduk S. (Jug.)	**Trabzonspor** (Turchia)	1-0	oggi
DUNDALK (Eire)	**Hiberniana** (Malta)	2-0	0-1
Start K. (Norvegia)	**Strasburgo** (Francia)	1-2	oggi
Partizan T. (Alb.)	**Celtic G.** (Scozia)	1-0	oggi
Hjk Helsinki (Fin.)	**Ajax** (Olanda)	1-8	oggi
Ujpest D. (Ungheria)	**Dukla Praga** (Cec.)	3-2	oggi
Dinamo B. (Germ. O.)	**Ruch C.** (Polonia)	4-1	oggi

In maiuscolo sono indicate le squadre che hanno superato il turno.

Studenti, andate pure in discoteca.

Ai problemi di calcolo ci pensano le scientifiche Texas Instruments: la TI-50 a "2 memorie costanti", ad esempio.

Per studiare è proprio necessario annoiarsi?
Studiare vuol dire capire, emozionarsi, usare con piacere la propria intelligenza. Texas Instruments vi offre la più completa gamma di calcolatrici scientifiche, anche a cristalli liquidi.
Per aiutarvi negli studi, per lasciare più spazio ai concetti e più tempo ai divertimenti. Per risolvere complesse formule matematiche con estrema facilità. Ecco i vantaggi.
Con il Sistema Operativo Algebrico (AOS), potete impostare le espressioni nella stessa sequenza con cui le scrivete e risolverle in un attimo.
Con la Memoria Costante potete spegnere la calcolatrice in qualunque momento, anche a metà del calcolo più complesso, e conservare inalterati i risultati in memoria per ore o per giorni. Per poi riprenderli al solo tocco di un tasto e riutilizzarli.
In particolare, le calcolatrici Texas Instruments a cristalli liquidi sono ultrapiatte e funzionano con pile di lunga autonomia (1000 ore).
Un anno di garanzia. E in più la sicurezza di un Servizio Assistenza sempre pronto a proteggere la vostra calcolatrice.

Le scientifiche a cristalli liquidi:
TI-25 Lit. 35.000 + IVA 14%*
52 funzioni scientifiche e statistiche. Nera, elegante design.
TI-35 Lit. 35.000 + IVA 14%*
54 funzioni scientifiche e statistiche. "Memoria costante".
TI-50 Lit. 42.000 + IVA 14%*
60 funzioni scientifiche e statistiche. "2 Memorie costanti".
TI-53 Lit. 47.000 + IVA 14%*
La scientifica per la risoluzione automatica dei calcoli ripetitivi. A "memorie costanti". Completa di manuale con 80 soluzioni ai problemi più frequenti.

TI-50 Lit. 42.000* + IVA 14%

TEXAS INSTRUMENTS
Elettronica per il progresso.

Texas Instruments Semiconduttori Italia S.p.A.
Divisione Prodotti Elettronici Personali - Cittaducale (Rieti)

*Prezzi suggeriti al pubblico

INVITO

TUTTI A PROVARE LA KADETT
LA NUOVA MILLE DELLA OPEL.

GENCAR

TORINO VIA NIZZA 185 TEL. 6961755-6-7-8